



# Tarif 2009 CHF

## Stations suisses

**Prix des billets en francs suisses** *Fahrpreise in Schweizer Franken* **Fares in Swiss francs 2009**

Ces prix sont sujets à modifications en cas d'importantes fluctuations monétaires. Nos prix comprennent la TVA	Voyageurs individuels <i>Einzelreisende</i> Individual travellers				Abt 1/2 tarif & 6 - 16 ans <i>1/2 Tax Abo &amp; 6 - 16 Jahre</i> 1/2 price card & 6 - 16 years				Groupes dès 10 personnes <i>Gruppen ab 10 Personen</i> Groups from 10 people							
	Valable 1 jour <i>Gültig 1 Tag</i> Valid 1 day								Adultes <i>Erwachsene</i> Adults				Abt 1/2 tarif & 0 - 25 ans <i>1/2 Tax Abo &amp; 0 - 25 Jahre</i> 1/2 price card & 0 - 25 years			
	→		←		→		←		→		←		→		←	
Au départ de / ab / from	2.	1.	2.	1.	2.	1.	2.	1.	2.	1.	2.	1.	2.	1.	2.	1.
<b>GENÈVE</b>																
Nyon	19.40	26.40	33.00	45.00	9.70	13.20	16.50	22.50	15.60	21.20	26.40	36.00	7.80	10.60	13.20	18.00
Yvoire-Nernier	23.40	32.00	39.80	54.40	11.70	16.00	19.90	27.20	18.80	25.60	32.00	43.60	9.40	12.80	16.00	21.80
Rolle	28.40	38.80	48.40	66.00	14.20	19.40	24.20	33.00	22.80	31.20	38.80	52.80	11.40	15.60	19.40	26.40
Lausanne-Ouchy	39.40	53.60	67.00	91.20	19.70	26.80	33.50	45.60	31.60	43.00	53.60	73.00	15.80	21.60	26.80	36.60
Evian-les-Bains	38.40	52.40	65.40	89.20	19.20	26.20	32.70	44.60	30.80	42.00	52.40	71.40	15.40	21.00	26.20	35.80
Thonon-les-Bains	33.40	45.60	56.80	77.60	16.70	22.80	28.40	38.80	26.80	36.60	45.60	62.20	13.40	18.40	22.80	31.20
<b>Crois. à tarif promotionnel</b>			<b>Adulte</b>		<b>Abt 1/2</b>		<b>6-16 ans</b>				<b>Adulte</b>		<b>Abt 1/2</b>		<b>6-16 ans</b>	
Belles Rives Genevoises			17.00		11.00		8.00				17.00		11.00		8.00	
Croisière de midi			23.00		14.00		12.00				23.00		14.00		12.00	
Croisière du soir			41.00		25.00		21.00				41.00		25.00		21.00	
<b>NYON</b>																
Genève	19.40	26.40	33.00	45.00	9.70	13.20	16.50	22.50	15.60	21.20	26.40	36.00	7.80	10.60	13.20	18.00
Yvoire-Nernier-Chens/Tougues	11.60	15.80	19.80	27.00	5.80	7.90	9.90	13.50	9.40	12.80	16.00	21.60	4.80	6.40	8.00	10.80
Lausanne-Ouchy	30.00	40.80	51.00	69.40	15.00	20.40	25.50	34.70	24.00	32.80	40.80	55.60	12.00	16.40	20.40	27.80
Evian-les-Bains	30.00	40.80	51.00	69.40	15.00	20.40	25.50	34.70	24.00	32.80	40.80	55.60	12.00	16.40	20.40	27.80
Thonon-les-Bains	20.80	28.40	35.40	48.40	10.40	14.20	17.70	24.20	16.80	22.80	28.40	38.80	8.40	11.40	14.20	19.40
<b>LAUSANNE-OUCHY</b>																
Genève	39.40	53.60	67.00	91.20	19.70	26.80	33.50	45.60	31.60	43.00	53.60	73.00	15.80	21.60	26.80	36.60
Nyon	30.00	40.80	51.00	69.40	15.00	20.40	25.50	34.70	24.00	32.80	40.80	55.60	12.00	16.40	20.40	27.80
Yvoire-Nernier	31.80	43.40	54.20	73.80	15.90	21.70	27.10	36.90	25.60	34.80	43.40	59.20	12.80	17.40	21.80	29.60
Morges	14.20	19.40	24.20	33.00	7.10	9.70	12.10	16.50	11.40	15.60	19.40	26.40	5.80	7.80	9.80	13.20
Lutry	10.40	14.20	17.80	24.20	5.20	7.10	8.90	12.10	8.40	11.40	14.40	19.40	4.20	5.80	7.20	9.80
Cully	11.60	15.80	19.80	27.00	5.80	7.90	9.90	13.50	9.40	12.80	16.00	21.60	4.80	6.40	8.00	10.80
Vevey (direct)	18.20	24.80	31.00	42.20	9.10	12.40	15.50	21.10	14.60	20.00	24.80	33.80	7.40	10.00	12.40	17.00
Montreux	23.40	32.00	39.80	54.40	11.70	16.00	19.90	27.20	18.80	25.60	32.00	43.60	9.40	12.80	16.00	21.80
Chillon-Villeneuve	25.00	34.00	42.60	57.80	12.50	17.00	21.30	28.90	20.00	27.20	34.20	46.40	10.00	13.60	17.20	23.20
Le Bouveret	31.80	43.40	54.20	73.80	15.90	21.70	27.10	36.90	25.60	34.80	43.40	59.20	12.80	17.40	21.80	29.60
St. Gingolph	35.20	48.00	60.00	81.60	17.60	24.00	30.00	40.80	28.20	38.40	48.00	65.40	14.20	19.20	24.00	32.80
Evian-les-Bains	18.20	24.80	31.00	42.20	9.10	12.40	15.50	21.10	14.60	20.00	24.80	33.80	7.40	10.00	12.40	17.00
Thonon-les-Bains	25.00	34.00	42.60	57.80	12.50	17.00	21.30	28.90	20.00	27.20	34.20	46.40	10.00	13.60	17.20	23.20
Vevey	33.40	45.60			16.70	22.80			26.80	36.60			13.40	18.40		
Montreux	30.00	40.80			15.00	20.40			24.00	32.80			12.00	16.40		
Chillon-Villeneuve	28.40	38.80			14.20	19.40			22.80	31.20			11.40	15.60		
Le Bouveret	22.00	30.00			11.00	15.00			17.60	24.00			8.80	12.00		
St. Gingolph	19.40	26.40			9.70	13.20			15.60	21.20			7.80	10.60		
Circuit Chillon - Vignoble (Ht lac express) Lausanne-St Gingolph-Montreux-Lausanne			45.40	61.60			22.70	30.80			36.40	49.40			18.20	24.80
<b>Crois. à tarif promotionnel</b>			<b>Adulte</b>		<b>Abt 1/2</b>		<b>6-16 ans</b>				<b>Adulte</b>		<b>Abt 1/2</b>		<b>6-16 ans</b>	
Croisière de midi			23.00		14.00		12.00				23.00		14.00		12.00	
Croisière du soir (Yvoire)			41.00		25.00		21.00				41.00		25.00		21.00	

<b>Prix des billets en francs suisse Fahrpreise in Schweizer Franken Fares in Swiss francs 2009</b>																
Ces prix sont sujets à modifications en cas d'importantes fluctuations monétaires. Nos prix comprennent la TVA	Voyageurs individuels <i>Einzelreisende</i> Individual travellers				Abt 1/2 tarif & 6 - 16 ans <i>1/2 Tax Abo &amp; 6 - 16 Jahre</i> 1/2 price card & 6 - 16 years				Groupes dès 10 personnes <i>Gruppen ab 10 Personen</i> Groups from 10 people							
	Valable 1 jour <i>Gültig 1 Tag</i> Valid 1 day								Adultes <i>Erwachsene</i> Adults				Abt 1/2 tarif & 0 - 25 ans <i>1/2 Tax Abo &amp; 0 - 25 Jahre</i> 1/2 price card & 0 - 25 years			
	→		←		→		←		→		←		→		←	
Au départ de / ab / from	2.	1.	2.	1.	2.	1.	2.	1.	2.	1.	2.	1.	2.	1.	2.	1.
<b>VEVEY</b>																
Lausanne-Ouchy	18.20	24.80	31.00	42.20	9.10	12.40	15.50	21.10	14.60	20.00	24.80	33.80	7.40	10.00	12.40	17.00
Clarens-Montreux-Territet	10.40	14.20	17.80	24.20	5.20	7.10	8.90	12.10	8.40	11.40	14.40	19.40	4.20	5.80	7.20	9.80
Chillon	11.60	15.80	19.80	27.00	5.80	7.90	9.90	13.50	9.40	12.80	16.00	21.60	4.80	6.40	8.00	10.80
Villeneuve	13.00	17.80	22.20	30.40	6.50	8.90	11.10	15.20	10.40	14.40	17.80	24.40	5.20	7.20	9.00	12.20
Le Bouveret	19.40	26.40	33.00	45.00	9.70	13.20	16.50	22.50	15.60	21.20	26.40	36.00	7.80	10.60	13.20	18.00
Saint-Gingolph	22.00	30.00	37.40	51.00	11.00	15.00	18.70	25.50	17.60	24.00	30.00	40.80	8.80	12.00	15.00	20.40
Evian-les-Bains via Lausanne	26.60	36.20	45.40	61.60	13.30	18.10	22.70	30.80	21.40	29.00	36.40	49.40	10.80	14.60	18.20	24.80
<b>MONTREUX</b>																
Lausanne-Ouchy	23.40	32.00	39.80	54.40	11.70	16.00	19.90	27.20	18.80	25.60	32.00	43.60	9.40	12.80	16.00	21.80
Vevey (direct)	10.40	14.20	17.80	24.20	5.20	7.10	8.90	12.10	8.40	11.40	14.40	19.40	4.20	5.80	7.20	9.80
Chillon-Villeneuve	8.60	11.80	14.80	20.20	4.30	5.90	7.40	10.10	7.00	9.60	12.00	16.20	3.60	4.80	6.00	8.20
Le Bouveret	15.60	21.40	26.60	36.40	7.80	10.70	13.30	18.20	12.60	17.20	21.40	29.20	6.40	8.60	10.80	14.60
Saint-Gingolph	18.20	24.80	31.00	42.20	9.10	12.40	15.50	21.10	14.60	20.00	24.80	33.80	7.40	10.00	12.40	17.00
Evian-les-Bains	31.80	43.40	54.20	73.80	15.90	21.70	27.10	36.90	25.60	34.80	43.40	59.20	12.80	17.40	21.80	29.60
Thonon-les-Bains	37.20	50.60	63.40	86.20	18.60	25.30	31.70	43.10	29.80	40.60	50.80	69.00	15.00	20.40	25.40	34.60
<b>VILLENEUVE</b>																
Lausanne-Ouchy	25.00	34.00	42.60	57.80	12.50	17.00	21.30	28.90	20.00	27.20	34.20	46.40	10.00	13.60	17.20	23.20
Vevey (direct)	13.00	17.80	22.20	30.40	6.50	8.90	11.10	15.20	10.40	14.40	17.80	24.40	5.20	7.20	9.00	12.20
Clarens-Montreux-Territet (direct)	8.60	11.80	14.80	20.20	4.30	5.90	7.40	10.10	7.00	9.60	12.00	16.20	3.60	4.80	6.00	8.20
Le Bouveret	13.00	17.80	22.20	30.40	6.50	8.90	11.10	15.20	10.40	14.40	17.80	24.40	5.20	7.20	9.00	12.20
Saint-Gingolph	15.60	21.40	26.60	36.40	7.80	10.70	13.30	18.20	12.60	17.20	21.40	29.20	6.40	8.60	10.80	14.60
Evian-les-Bains via Lausanne	33.40	45.60	56.80	77.60	16.70	22.80	28.40	38.80	26.80	36.60	45.60	62.20	13.40	18.40	22.80	31.20
<b>LE BOUVERET</b>																
Lausanne-Ouchy	31.80	43.40	54.20	73.80	15.90	21.70	27.10	36.90	25.60	34.80	43.40	59.20	12.80	17.40	21.80	29.60
Vevey	19.40	26.40	33.00	45.00	9.70	13.20	16.50	22.50	15.60	21.20	26.40	36.00	7.80	10.60	13.20	18.00
Clarens-Montreux-Territet (direct)	15.60	21.40	26.60	36.40	7.80	10.70	13.30	18.20	12.60	17.20	21.40	29.20	6.40	8.60	10.80	14.60
Chillon (direct)	14.20	19.40	24.20	33.00	7.10	9.70	12.10	16.50	11.40	15.60	19.40	26.40	5.80	7.80	9.80	13.20
Villeneuve (direct)	13.00	17.80	22.20	30.40	6.50	8.90	11.10	15.20	10.40	14.40	17.80	24.40	5.20	7.20	9.00	12.20
Saint-Gingolph	7.00	9.60	12.00	16.40	3.50	4.80	6.00	8.20	5.60	7.80	9.60	13.20	2.80	4.00	4.80	6.60
Evian-les-Bains via Lausanne	38.40	52.40	65.40	89.20	19.20	26.20	32.70	44.60	30.80	42.00	52.40	71.40	15.40	21.00	26.20	35.80
<b>Circuits aux départs de Vevey, Montreux, Villeneuve et Le Bouveret</b>																
Circuit Chillon - Vignoble (Ht lac express)			45.40	61.60			22.70	30.80			36.40	49.40			18.20	24.80
Lausanne-St Gingolph-Montreux-Lausanne																
Circuit Splendeur des Alpes (Ht lac sup.)			31.00	42.20			15.50	21.10			24.80	33.80			12.40	17.00
Vevey-Montreux-Le Bouveret- Vevey																
<b>Croisières à tarif promotionnel aux départs de Vevey, Montreux, Villeneuve et Le Bouveret</b>																
			<b>Adulte</b>	<b>Abt 1/2</b>	<b>6-16 ans</b>				<b>Adulte</b>	<b>Abt 1/2</b>	<b>6-16 ans</b>					
Croisière de midi			23.00	14.00	12.00				23.00	14.00	12.00					
Croisière du soir			35.00	21.00	18.00				35.00	21.00	18.00					
La carte journalière CGN permet de voyager à volonté durant une journée entière sur les bateaux en service horaire												<b>Carte journalière</b>				
												Adultes		Abt 1/2 /6-16		
<i>Die CGN-Tageskarte erlaubt Ihnen, während eines Tages beliebig mit jedem Kursschiff zu fahren</i>												2.	1.	2.	1.	
The CGN one day pass allows you to travel free of charge for a day on any scheduled cruise												50.00	68.00	25.00	34.00	
<b>CGN Lac Léman</b> 17 Av. de Rhodanie CP 116 CH-1000 Lausanne 6			<b>Individuels</b> Infoline + 41(0) 848 811 848 Fax + 41 (0)21 614 62 02 info@cgn.ch					<b>Groupes</b> Tél +41(0) 21 614 62 22 / 24 Fax +41(0)21 614 62 29 groupes@cgn.ch 26.11.08								